守る会ホームページ!! http://shirakawa-go.com/~ogimachi





白川郷荻町集落の自然環境を守る会

発行 平成24年 8月号

# 荻町合掌集落の景観に関する懇談会を開催!!

去る7月25日、荻町多目的集会施設において見出しの会を開催しました。これは平成19年にスタートした会で、各種団体の代表者が集まり、荻町の景観の維持改善に努めることを目的に話し合いを進めています。今回で通算6回目の開催となり、民宿連絡協議会、土産物組合、飲食店組合、見学施設連絡協議会、観光協会、役場産業課観光係、教育委員会文化財係、守る会より、合計18名の皆さんにご参加いただき意見を交流しました。以下に話題となった景観に関わる内容を掲載いたします。

## ◎各団体の取り組み状況

- 〇飲食店組合:ソフトクリームの大きなモニュメントは極力 使用しない、閉店時は中にしまうという取り組みを継続。 ポスターやメニューは派手なものは飾らない。ただ、外国 人に対応するため写真等の掲示が必要となる。
- 〇土産物組合:基本方針の、①白川郷にあった店構え。②外部への陳列は庇より外へ出さない。③地場の看板に限り最小限とする。④ベンチは木製に限り指定色とする。⑤毎月10日に店舗周辺のゴミ拾いをする。を継続。
- 〇見学施設連絡協議会: これ以上看板は増やさない、取り替え時期がきた看板は、より景観にあったものとなるよう互いに研究していくことを確認。ゴミとなるパンフレットもむやみに配付しないよう努める。また、施設周辺のゴミ拾いや



[各団体より集まった18名で意見交流]

- 集落内の店舗から出たゴミ(かき氷のカップや団子の串等)は極力施設内で回収するよう協力。
- 〇民宿連絡協議会: 例年同様荻町区内の巡視を行い、景観保全に努めている。
- ○守る会:本懇談会を再開し初心に返り足下を見つめる活動となるよう努める。広い意味での景観保全 として、有料駐車場問題の解決にむけ、教育委員会や諸団体と連携を密にし重点的に取組んでいる。

#### ◎景観に関する意見交流

- ・7月に守る会で集落内を回ったが、みなさんが景観をよくするために細かな配慮をして下さっているのを感じた。すだれをかぶせてみにくい部分を隠す努力をされたり、室外機・ガスボンベ・灯油タンクを木の板で覆ったり焦茶に塗ったりという努力。軒下に木製ベンチやイスを準備して、景観に配慮しながらお客様の休憩スペースを提供する努力。ソフトクリームの木製モニュメントを作成したり小さなモニュメントを戸の中に設置したりという配慮をされた店舗も見受けられた。しかし、大きなモニュメントや華美なメニューのお店が存在するのも現実である。震災後お客様が減っている中、自分の店に誘客するためや外国客にわかりやすくするためということもよくわかるが、再考願いたい。
- ・お客様からの言葉でドキッとしたことがある。「展望台からの風景は最高に美しい。でも近づいてみると大きな看板やメニューが並んでいる。私は白川に看板を見に来たのではない。」と言われた。営業者はお客様への親切心から看板やメニューの工夫をしているのだが、それが美しい白川郷の景観を求めているお客様のニーズに即していない。
- ・同業者同氏だから逆に言いにくいという部分もよくわかる。他者から言いにくい部分を言ってもらった方がよいというのであれば、その役割を担う組織の一つが守る会であろう。要望があれば各種団体の会合に守る会の役員が出向くことも辞さないので活用して欲しい。
- ・土産物組合では、先ほどの基本方針を決めているが、基準がまだあいまいであるという反省ももっている。「陳列は庇の下まで」とあるが、よく引き合いに出されるのが妻籠宿の例。妻籠では、戸の外に陳列しないという取り決めを実施し景観を守っている。
- ・合掌家屋の土産店で、軒先に一切陳列しないでがんばって見えるお店がある。信念をもってやってみ えるのだと頭が下がる想いで見ている。それが広がっていくといい。
- ・観光協会では、世界遺産登録後「荻町地区住民と連携して世界遺産を守ること」を最重要課題としている。その意味で、本懇談会に参加させてもらえることはありがたいことである。
- ・「白川郷にあった店構え」とはどのような店なのか。具体的なイメージが共有されていない。荻町がめざす店構えは、外の陳列やメニューが無くてもお客が来てくれる店。お客が来るから商売をするの

ではなく、お客様が来ていただけるように商売する。世界遺産の景観が守れる努力を。

- ・合掌民宿は白川郷の観光の原点。この懇談会を大切にし意見交流を続けたい。観光業も若返りが進み 世代交代が進みつつある。昔から守ってきたことを次世代にもきちっと繋げていきたい。
- ・小呂地区は世界遺産地区外であるが、公共駐車場があり世界遺産への大事な玄関口となっている。その意味では、小呂地区は荻町地区と同等の景観基準で守っていく必要がある。
- ・駐車場問題が話題にあがったので、それに関わって観光協会としてできることはないか考えている。 集落内に公共駐車場がないことや公共駐車場の収益が景観保全の資金となっていることをマップに明示したり、観光協会のホームページでPRしたりすることも検討したい。
- ・駐車場問題については、行政、守る会、議員、観光協会、住民、次代を担う若者の声など、様々な立場から声をあげて問題解決にむかう必要性を感じている。
- ・昭和55年に「荻町から看板を無くする運動」ができている。ただ年代もたち見直すべき箇所もある。 教育委員会、守る会、各種団体代表者とともに改訂する取り組みの中で、メニューやモニュメントの ことも新たな約束を決め、小呂地区も含めて全営業者が守っていく方向に広げていくとよいかも。
- ・広い意味での景観としての有料駐車場問題、駐車場への呼び込み問題は解決したい。
- ・交通対策委員会での協議内容となるが、有料駐車場の解決を含めた観光車両規制、観光客の一極集中 を緩和する南北駐車場案等も話題にのぼりつつある。景観保全、営業者、お客様それぞれにとって改 善の図れる方策を考えていきたい。
- ・会議に出てくる人は理解ある人が多いが、出てこない人に広く周知し協力いただく努力を続けたい。

### ◎今後の取り組みについて

- 〇飲食店組合:ゴミを引き取る声かけや景観に合ったゴミ箱の設置等、互いに協力してゴミを無くする 取り組み、ソフトクリームのモニュメントやメニュー表示についての継続した話し合いを続けたい。
- ○土産物組合:基本方針の継続と強化。店構えを明確にする話し合いをできれば進めていきたい。
- 〇民宿連絡協議会: 例年同様8月には荻町区内の巡視を行い、景観保全に努めたい。
- 〇見学施設連絡協議会:看板は増やさないこと、ゴミを出さない努力と協力の継続。各施設のおもてな しと見学施設としてのレベルアップに努めるとともに、景観についての話し合いを進めていきたい。
- ○観光協会:景観保全にむけ協会として何ができるかを、今一度役員で話し合い検討。有料駐車場問題 については、対象となる協会員に対して、協会として何らかの策を取りたい。
- ○守る会: 小呂地区との景観に関わる連携・協議を図る取り組み、看板を無くする運動の中身について 改善を図る取り組み、中心的活動として、有料駐車場解決にむけた取り組みを。

・・・・・・・本懇談会は、各営業者が意見交流し「保存があっての活用」という原点に立ち、自分たちの行為の足下を見つめ考え改善を図ることを目的としています。今回の協議内容や取り組みが、たとえ遅々としたものであっても、半歩でも一歩でも前進していけるようお願いしたします。景観に対して問題点をあげるのは、みんなが真剣に取り組んでいる証です。何もしてこなかったらとっくに景観はめちゃくちゃになっているのです。先輩方や今を生きるみなさんがここまで努力してきたからこそ景観が保てているのです。そのことを誇りに思い、さらに世界遺産レベルの景観へと高めていけるよう取り組みを継続していきましょう。なお、本懇談会の議事録は、懇談会参加者及び守る会委員に配付済です。ご覧になりたい方は、役員・委員にお声かけ下さい。[文責:和田]

# **守る会活動スローガン** ~ 守 る・くらす・つなぐ ~

①守 る:住民憲章を基盤とした、世界遺産である合掌家屋と農山村の景観保全

②くらす:結の精神が根ざした共同体と、景観に調和した豊かな住民生活の向上

③つなぐ:故郷から学び、国内外の交流から学び、未来への継承者を育成

# = 7月の活動報告 =

7月 2日 合掌財団視察研修(~4日 増田町・平泉)

7月 7日 西村幸夫町並み塾 in 金沢(会長)

7月 10日 7月定例会・荻町集落内めぐり

7月 11日 有料駐車場に関わる話し合い(議員・区長・役員)

7月 12日 ねそ7月号配付

7月 13日 荻町道路舗装状況に関わる話し合い(副会長)

7月 17日 旧寺口家草刈り清掃作業

7月 22日 現状変更申請現地調査(役員)

7月 25日 荻町合掌集落の景観に関する懇談会

#### =区民の皆様へ=

建物や土地などの現状を変更する場合は許可が必要です。必ず現状変更申請をして下さい。申請書は守る会定例会の2週間前までに、各組委員に内容を説明の上、委員又は財団に提出して下さい。このことは、遺産の保全と未来への継承のためとても重要なことです。皆さんのご理解ご協力をお願いします。

[9月の定例会は10日(月)公民館にて開催を予定しています。]

# ☆8月の協議事項(現状変更申請に関わって)☆

NPO法人白川郷ホタルの会・・・・・仮設通路取付 \*\*\*\*・・・・・雪囲い入倉庫の改修

\*\*\*\*・・・・自宅横土地改良 \*\*\*\*・・・・見学施設看板設置 \*\*\*\*・・・・自宅の改修

白川村・・・・旧荻町駐車場裏の木柵・木橋改修 白川村・・・・・村道荻町大田線道路改修 白川村・・・・・シウト尻工事用仮設道路